# USŁUGI PROJEKTOWE I BUDOWLANE JANUSZ BYSTRZYŃSKI 

 BIALA PODLASKA UL. BITTNERA 15 TEL. 344-36-29 DENT MIASTA BIAŁA PODLASKA.Załącznik Nr. 1 do decyzji
o pozwoleniu na budowę
Nr...165/10
$z$ dnia.... 23, 06. 2010.

## PROJEKTBUDOWLANY

## WODOCIĄGU I KANALU ŚCIEKOWEGO W UL. ŻEROMSKIEGO W BIALEJ PODLASKIEJ



## I. Opis techniczny

1.Przedmiot i zakres opracowania.
2.Podstawa opracowania.
3.Lokalizacja sieci
4. Warunki gruntowo-wodne.
5.Roboty ziemne.
6.Sieć wodociągowa.
7.Kanał ściekowy.
8.Uzbrojenie sieci wodociągowej.
9.Uzbrojenie sieci kanalizacji ściekowej.
10.Skrzyżowania $z$ istniejącym uzbrojeniem.
11.Dane dotyczące organizacji i wykonania

# URZAD MIASTA BIALA PODLASKA 

Wydział Urbanistyki, Budownictwa i Nieruchomośsi
Referat Urbanistyki, Architektury i Budownictwa
ul. Marszaka Józefa Pilsudskiego 3
21-500 Biala Podlaska
12.Uwagi końcowe.
13.Odpisy uzgodnień.

## II. Cześś rysunkowa.

1.Orientacja.
2.Plan zagospodarowania terenu 1:500
3.Profil podłużny wodociągu $1: 100 / 500$
4.Profil podłużny kanału ściekowego $\quad 1: 100 / 500$
5.Schematy węzłów wodociągowych
6.Bloki oporowe
7.Studnia rewizyjna żelbetowa dn 1000-1200 1:20.
8.Schemat zabezpieczenia kabli telefonicznych i elektrycznych.

## OPIS TECHNICZNY

## 1.Przedmiot i zakres opracowania.

Przedmiotem opracowania jest projekt budowlany wykonawczy wodociagu i kanalizacji ściekowej wul. Żeromskiego (od ul. Podmiejskiej w kierunku póhnocnym) w Białej Podlaskiej.
Zakres opracowania obejmuje p.t. budowlany wykonawczy wraz z częścią ogólną, oraz danymi dotyczącymi organizacji i wykonania.

## 2. Podstawa opracowania

URZAD MIASTA BIAZA PODLASKA Wydziaf Urbanistyki, Budownictwa i Nieruchomossci Referat Urbanistyki, Architektury i Budownictwa ul. Marszaika Józefa Pilsudskiego 3 21-500 Biała Podlaska

- mapa sytuacyjno-wysokościowa w skali 1:500,
- warunki techniczne BWiK „Wod.-kan." sp. z o.o. w Białej Podlaskiej,
- wypis i wyrys z planu miejscowego ,
- protokół bezkolizyjności Zespołu Uzgadniania Dokumentacji Projektowej,
- normy państwowe i branźowe,
- wytyczne techniczne projektowania,
- wizja w terenie.


## 3.Lokalizacia sieci.

Wodociąg usytuowany jest w poboczu o nawierzchni nie utwardzonej po stronie wschodniej ulicy Żeromskiego .
Kanał ściekowy usytuowany jest po równolegle do wodociagu w jezdni o nawierzchni nie utwardzonej.
Włączenie do istniejącego wodociagg i kanału $w$ ul. Podmiejskiej usytuowane jest $w$ drodze o nawierzchni asfaltowej.

## 4. Warunki gruntowo-wodne

Zgodnie z opracowaniami geologicznymi, na trasie sieci wody gruntowe nie występują. Sieci posadowione są w gruntach suchych (nasyp, piaski pylaste, piaski drobne, piaski średnie, piaski grube).
Ogólnie na trasie sieci warunki gruntowo-wodne są korzystne, lecz mogą się nawet znacznie pogorszyć w wypadku długotrwałych opadów w czasie prowadzenia robót, lub znacznego podniesienia poziomu wód gruntowych.

## 5.Roboty ziemne.

Wykopy pod wodociąg i kanał ściekowy należy wykonywać jako wąskoprzestrzenne, umocnione , przy użyciu sprzętu mechanicznego, a w miejscu kolizji ręcznie.
Ziemia z wykopów winna być odwieziona na odległość do $1,0 \mathrm{~km}$. Zasypkę do 30 cm ponad wierzch rury wykonać piaskiem nienormowanym, a pozostałą gruntem pochodzącym $z$ urobku
(wg PN-B-01736:1999„Przewody podziemne. Roboty ziemne. Wymagania i badania przy odbiorze" ).
W obrębie jezdni winien być uzyskany współczynnik zagęszczenia gruntu co najmniej Is=1,00 do głębokości $1,20 \mathrm{~m}$, oraz $\mathrm{Is}=0,97$ poniżej gł. $1,0 \mathrm{~m}$.

## 6.Sieć wodociagowa.

URZAD MIASTA BLAそA POULASKA
Wydzial Urbanistyki, Budownictwa i Nieruchomości Referat Urbanistyki, Architektury i Budownictwa
 łączonych metodą zgrzewania doczołowego..
tel. centr. (083) 343-66-92 fax (083) 343-70-64
Przed zasypaniem wodociąg poddać próbie wodnej ciśnieniowej na ciśnienie 1 MPa wg PN-B10725:1997.
Płukanie rurociągu należy wykonać czystą wodą, aż do momentu gdy woda wypływająca z rurociagu będzie pozbawiona zanieczyszczeń. Prędkość przeplywu wody powinna wynosić ok. $2,0 \mathrm{~m} / \mathrm{s}$. Po przepłukaniu należy przeprowadzić dezynfekcję rurociągu $3 \%$ roztworem wodnym podchlorynu sodu. Równocześnie z napełnianiem przewodu czystą wodą doprowadza się takie dawki roztworu, aby uzyskać stężenie chloru równe 2,5 grama na jeden metr sześcienny wody.

Jeden litr podchlorynu sodu $14,5 \%$ zawiera 145 gram wolnego chloru, stąd na 580 litrów wody należy dodać 1 dcm 3 podchlorynu.
Pojemność całkowita projektowanej sieci wynosi:

$$
\mathrm{V}=3,14 \times 0,075 \times 0,075 \times 328=5,793 \mathrm{~m} 3=5793 \mathrm{dcm} 3
$$

Potrzebna ilość podchlorynu sodu do dezynfekcji wynosi:

$$
\mathrm{Q}=5793: 580=9,99 \mathrm{dcm} 3
$$

Po upływie 24 godzin zachlorowaną wodę należy usunąć, a rurociąg ponownie przepłukać czystą wodą i przeprowadzić bakteriologiczne i fizykochemiczne badania wody. Procedurę powtarzać do uzyskania pozytywnych wyników analiz laboratoryjnych.

Na załamaniach trasy wodociągu oraz pray hydrancie wykonać bloki oporowe wg BN-81/9122-05 „Blaki oporowe. Wymiary i warunki stosowania".

## 7.Kanal sciekowy.

Do budowy sieci kanalizacyjnej stosować rury i kształtki PVC-315 klasy S uszczelnione przy pomocy gumowych pierścieni, wykonane wg PN-85/C-89205-Rury kanalizacyjne z PVC. Na całej długości sieci wykonać podbudowę obustronną rur piaskiem drobnoziarnistym na 90 stopni. Roboty montażowe wykonywać zgodnie z PN-EN 1610 Budowa i badanie przewodów kanalizacyjnych.

## 8.Uzbroienie sieci wodociagowei.

Na trasie sieci projektuje się hydranty podziemne ppoż. $\mathrm{Dn}=80 \mathrm{~mm}$, z zasuwą odcinającą HAWLE $\mathrm{dn}=80 \mathrm{~mm}$, oraz zasuwy odcinające HAWLE $\mathrm{dn}=150 \mathrm{~mm}$. Należy zastosować teleskopowe obudowy do zasuw, co umożliwi dostosowanie obudowy do istniejącej, jak również wykonywanej w przyszłości nawierzchni drogi. Skrzynki do zasuw i hydrantów zabezpieczyć płytami betonowymi o wymiarach $0,5 \times 0,5 \times 0,3 \mathrm{~m}$, lub obetonować betonem $\mathrm{B}-15 \mathrm{w}$ promieniu $0,5 \mathrm{~m}$. Hydranty pożarowe odwodnić poprzez zażwirowanie dolnej części hydrantu.. Skrzynki do zasuw wg PN-85/M-74081 odpowiednik DIN 4056. Skrzynkę hydrantową podziemną wg PN-77/M-74082 odpowiednik DIN 4056.
Zasuwy i hydranty oznakować tabliczkami orientacyinymi wg PN-86/B-09700.

## 9.Uzbroienie sieci kanalizacii ściekowei.

Uzbrojenie sieci stanowią: studnie rewizyjne $\mathrm{dn}=1200 \mathrm{~mm}$ żelbetowe wykonane wg KB44.12.1/6 lub KB4-4.12.1/7 z plytą żelbetową dn 1240/600 i 1440/600, lub zwężką kominową i whazem żeliwnym dn 600 typu cię̇kiego kI. D (40T) wg PN-B-10729 Studzienki kanalizacyine.

## 10.Skrzyżowania $z$ istnieiacym uzbroieniem.

URZAD MIASTA BIAkA PODLASKA
Wydział Urbanistyki, Budownictwa i Nieruchomości Referat Urbanistyki, Architektury i Budownictwa Referat Urbanistyki, Architek Pury idskiego 3
Przy wykonywaniu robót w pobliżu istniejącego uzbrojenia, halezy stospawaćsiędo wymogów właścicieli, oraz powiadomić ich o terminie prowadzenia robótat Wykkopy w obrębièistrinejeqácego uzbrojenia wykonywać ręcznie.

## 11.Dane dotyczace organizacii i wykonania.

### 11.1.Zaplecze budowy.

Ze względu na niewielką długość sieci, należy przewidzieć możliwość organizacji jednego zaplecza. Winno ono być zlokalizowane przy ulicy Żeromskiego.
11.2.Pas roboczy.

Odnośnie szerokości pasa roboczego, należy stosować się do zaleceń właścicieli dróg.

## 12. Uwagi końcowe.

-roboty prowadzić zgodnie $z$ dokumentacją oraz przepisami BHP zawartymi w Rozporządzeniu Ministra Infrastruktury z dn.06.02.2003, oraz aktualnymi normami państwowymi, branżowymi i sztuką budowlaną
-po zmontowaniu sieci należy poddać ją plukaniu, próbie drożności i szczelności zgodnie z wymogami PN-92/B-10735 i „Warunkami technicznymi wykonania i odbioru robót bud.-mont. Cz.II. Instalacje sanitarne i przemysłowe.", oraz warunkami technicznymi wykonania i odbioru rurociągów z tworzyw sztucznych z 1994 r -przed zasypaniem wykopu dokonać inwentaryzacji powykonawczej geodezyjnej i zgłosić do odbioru przez upoważnione służby użytkownika,
-uzyskać decyzję na zajęcie pasa drogowego,
-przed przystąpieniem do robót, powiadomić na piśmie wszystkich wlaścicieli uzbrojenia nad i podziemnego zlokalizowanego w rejonie prowadzonych robót.


Działając na podstawie art. 20 ust. 4 Ustawy z dnia 7 lipca 1994 r. Prawo Budowlane ( tekst jednolity - Dz. U. nr 156 poz. 1118 z 2006 r. z późniejszymi zmianami) oświadczamy, że projekt wodociągu i kanału ściekowego w ul. Żeromskiego w Białej Podlaskiej został wykonany zgodnie z obowiązującymi przepisami i zasadami wiedzy technicznej

## Projektant:

Sprawdzający:


# OPIS <br> DO PROJEKTU ZAGOSPODAROWANIA TERENU 

INWESTOR : Bialskie Wodociągi i Kanalizacja "Wod.-Kan." sp. z o.o. ul. Narutowicza 35a 21-500 Biała Podlaska

OBIEKT : droga lokalna ( obręb 2, dz. nr. 1830/41, 636/1, 446/2b442/3L) ) PADLASKA
Wydział Urbanistyki, Budownictwa i Nieruchomości Referat Urbanistyki, Architektury i Budownictwa
LOKALIZACJA: ul. Żeromskiego
21-500 Biała Podlaska
ul. Marszafka Józefa Pilsudskiego 3
21-500 Biala Podlaska
tel. centr. (083) 343-66-92 fax (083) 343-70-64

## PODSTAWA OPRACOWANIA:

- zlecenie Inwestora
- warunki techniczne BWiK "Wod.-Kan."
- wypis i wyrys z planu zagospodarowania
- protokół bezkolizyjności ZUD
- mapa syt.-wys. w skali 1:500


## PRZEDMIOT INWESTYCJ:

Wodociąg $\mathrm{dn}=160 \mathrm{~mm}$ PEHD i kanal ściekowy PCV dn=0,30m w drogach lokalnych.

## ISTNIEJĄCY STAN ZAGOSPODAROWANIA TERENU:

Działki położone są w Białej Podlaskiej przy ul. Żeromskiego na terenie przeznaczonym w planie zagospodarowania przestrzennego pod budownictwo mieszkaniowe wielorodzinne. Działki są zagospodarowane. Na działkach znajdują się budowle, stanowiące uzbrojenie terenu tj.linie wodociągowe, kanalizacji sanitarnej i telefoniczne .

## PROJEKTOWANE ZAGOSPODAROWANIE DZIALKI

Nie przewiduje się zmiany zagospodarowania, a jedynie budowę urządzenia podziemnego - wodociągu i kanału ściekowego.

## INFORMACJA O OCHRONIE KONSERWATORSKIEJ

Teren działek nie jest wpisany do rejestru zabytków i nie podlega ochronie konserwatorskiej Służby Ochrony Zabytków.

## INFORMACJA O ZAGROŻENIU DLA ŚRODOWISKA I UŻYTKOWNIKÓW:

URZAD MIASTA BIALA PODLASKA
Inwestycja polegająca na budowie wodociągu i kanału ściekowego nie niesietwa i Nieruchomości zagrożenia dla środowiska oraz higieny i zdrowia użytkownikốWrbanistyki, Architektury i Budownictwarsałka Józefa Pilsudskiego 3
 ŚCIEKOWEGO:

W poziomie posadowienia wodociągu i kanału ściekowego występują grunty piaszczyste, piaski drobne i średnie. Mogą też wystąpić przewarstwienia piaskami pylastymi.
Poziom wód gruntowych układa się poniżej posadowienia sieci lecz przy niekorzystnych warunkach pogodowych może być znacznie podniesiony.

Biała Podlaska marzec 2010 r


INFORMACJA DOTYCZACA<br>BEZPIECZEŃSTWA I OCHRONY ZDROWIA

# SIEĆ WODOCIAGOWA I KANAL ŚCIEKOWY UL. ŻEROMSKIEGO W BIALEJ PODLASKIEJ 

Inwestor: Bialskie Wodociągi i Kanalizacja "Wod.-Kan." sp. z o.o.<br>ul. Narutowicza 35 a<br>21-500 Biała Podlaska

Projektant: Janusz Bystrzyński
ul. Bittnera 15
21-500 Biała Podlaska

## CZEŚĆ OPISOWA

## 1. Zakres robót dla calego zamierzenia budowlanego oraz kolejność realizacji poszczególnych obiektów.

Zakres robót:
a/ Sieć wodociągowa z rur PE HD 160 mm z włączeniem do istniejącej sieci stal. 250 mm w ul. Podmiejskiej w Białej Podlaskiej
b/ Kanal ściekowy z rur PVC $0,30 \mathrm{mz}$ włączeniem do istniejącego kanału 0,30m w ul. Podmiejskiej w Białej Podlaskiej

Kolejność realizacji:
URZAD MIASTA BIAEA PODLASK.
Wydział Urbanistyki, Budownictwa i Nieruchomości Referat Urbanistyki, Architektury i Budownictwa ul. Marszaika Józefa Pilsudskiego 3
a/ wykonanie wykopu sprzętem mechanicznym-koparka o poj. tẏ̀kijodlaska
 uzbrojenia
b/ wyprofilowanie dna wykopu sprzętem ręcznym $z$ wykonaniem podsypki piaskowej grubości 15 cm
c/ ułożenie rurociągu PE HD 160 mm ze złączeniem z istniejąca siecią, po uprzednim wykonaniu próby ciśnieniowej i dezynfekcji rurociągu
$\mathrm{d} /$ ułożenie kanału ściekowego $\mathrm{dn}=0,30 \mathrm{~m}$
e/ zasypanie wykopu warstwami urobku sprzętem ręcznym i mechanicznym $z$ jednoczesnym zagęszczaniem mechanicznym zasypki
2. Wykaz istniejących obiektów budowlanych.
a/ kable telefoniczne
b/ wodociąg

## 3. Wskazanie elementów zagospodarowania dzialki lub terenu, które mogą stwarzać zagrożenie bezpieczeństwa i zdrowia ludzi.

Teren, na którym projektuje się budowę sieci wodociągowej i kanału ściekowego, jest terenem uzbrojonym w którym elementami zagospodarowania terenu stwarzającymi zagrożenie, są skrzyżowania z istniejącym uzbrojeniem .

## 4. Wskazanie dotyczące przewidywanych zagrożeń występujących podczas realizacji robót budowlanych, określające skalę i rodzaje zagrożeń oraz miejsce i czas ich wystąpienia.

Przewidywane zagrożenia:
a/ możliwość osunięcia się gruntu przy nieprawidłowo wykonywanych robotach ziemnych
b/ możliwość zalania wykopu wodą w przypadku awarii wodociągu lub podczas ulewnego deszczu
c/ możliwość uszkodzenia kabli, wodociagu i gazociagu

## 5. Wskazanie sposobu prowadzenia instruktażu pracowników przed

 przystąpieniem do realizacji robót szczególnie niebezpieczanych anictwa P NiemReferat Urbanistyki, Architektury i Budownictwa

a/ opracowania Planu bezpieczeństwa i ochrony zdrowia zwanego „planem bioz" -zgodnie z Rozporządzeniem Ministra Infrastruktury z dnia 23 czerwca 2003r. Dz. U. nr 120 , poz. 1126
b/ przeszkolenia pracowników( z potwierdzeniem pisemnym przez każdego pracownika) w zakresie instrukcji bezpiecznej pracy oraz zagrożeń dotyczących danej budowy
6. Wskazanie środków technicznych i organizacyjnych, zapobiegających niebezpieczeństwom wynikającym z wykonywania robót budowlanych w strefach szczególnego zagrożenia zdrowia lub w ich sąsiedztwie, w tym zapewniających bezpieczną i sprawną komunikację, umoz̀liwiającą szybką ewakuację na wypadek pożaru, awarii $i$ innych zagrożeń.

W trakcie trwania robót na budowie należy:
a/ wykonać balustradę wys. $1,1 \mathrm{~m}$ zaopatrzoną po zmroku w ostrzegawcze światło koloru czerwonego
b/ wykonać oznakowanie informacyjne i ostrzegawcze znakami drogowymi zgodnie z projektem organizacji ruchu na czas budowy
c/ dysponować sprzętem mechanicznym i ręcznym w czasie trwania budowy
d/ dysponować środkiem transportu w przypadku konieczności niezwłocznego przetransportowania poszkodowanego celem udzielenia pomocy
e/ posiadać zaplecze budowy wyposażone w toaletę, podstawowe środki
ochrony osobistej i ochrony zdrowia(np.: ubrania robocze odpowiednie do pory roku, hełmy , szelki bezpieczeństwa z linkami , drabiny, materiały opatrunkowe, apteczka pierwszej pomocy, itp.)
$\mathrm{f} /$ dokonać zabezpieczenia uzbrojenia podziemnego przed uszkodzeniem.

## Projektant:

Marzec 2010 r.

¿RZAD MIASTA BIALA PODLASK.




## PROJEKT ZABEZPIECZENIA KABLA TELEFONICZNEGO i ELEKTRYCZNEGO



